



# VIVAX

*Made for you*

**MWO-2077**  
**MWO-2078**

**HU**  
**Használati utasítás**

**CE** **RoHS** 

## **ÜDVÖZÖLJÜK!**

**Ez a készülék kielégíti a legmagasabb elvárásokat is, innovatív technológiát és nagyon kényelmes használatot nyújt.**

Ezt a használati utasítást figyelmesen olvassa el mielőtt elkezdené használni a mikrohullámú sütőt, ezután tegye az utasítást könnyen elérhető helyre a jövőbeni használatra.

Ha követi a használati utasításban leírtakat és betartja a biztonsági előírásokat, évekig fogja élvezni a mikrohullámú sütője által nyújtott kényelmet.

**ŐRIZZE MEG EZT A HASZNÁLATI UTASÍTÁST, HA A KÉSZÜLÉKET ELADJA VAGY ELAJÁNDÉKOZZA; FELTÉTLENÜL MELLÉKELJE HOZZÁ AZ ALÁBBI UTASÍTÁST!**

## **‘BIZTONSÁGI LÉPÉSEK A MIKROHULLÁMOK ESETLEGES KÁROS HATÁSAINAK ELKERÜLÉSÉRE**

- (a) Ne használja a mikrohullámú sütőt, ha az ajtaja nyitva van, mivel ilyenkor kiteheti magát a káros mikrohullámoknak. Fontos, hogy a biztonsági kapcsolókat ne alakítsa át és ne végezzen rajtuk javításokat és nem megengedett műveleteket, mert ezzel veszélybe sodorhatja a saját biztonságát.
- (b) Ne tegyen semmilyen tárgyat a mikrohullámú sütőn belül az ajtó és az edénytartó hely közé, viseljen gondot arról, hogy az ajtó tömitésein ne maradjanak tisztítóeszköz maradványok és ne gyűljön össze a szennyeződés.
- (c) **FIGYELMEZTETÉS:** Ha az ajtó tömitései vagy maga az ajtó sérült, akkor tilos a készülék használata mindaddig, amíg a meghatalmazott személy el nem hárítja a hibát.

### **FÜGGELÉK**

Ha a készülék nincs rendszeresen karbantartva és tisztítva, a felülete tönkremehet, ez pedig kihatással lehet a készülék élettartamára és potenciálisan veszélyes szituációkat eredményezhet.

Kérjük Önt, hogy olvassa el a biztonsági figyelmeztetést és őrizze meg ezt az utasítást az esetleges jövőbeni használatra. Mindig kövesse az figyelmeztetéseket és utasításokat, amelyek a készülék címkéjén láthatóak.

### **Specifikációk:**

<b>Modell:</b>	<b>MWO-2077</b>	<b>MWO-2078</b>
<b>Névleges feszültség:</b>	230V~ 50Hz	
<b>Névleges bemeneti teljesítmény (mikrohullámú sütő)</b>	1050W	
<b>Névleges kimeneti teljesítmény (mikrohullámú sütő)</b>	700W	
<b>A mikrohullámú sütő kapacitása:</b>	20 L	
<b>A forgótányér átmérője:</b>	Φ255 mm	
<b>Külső átmérő:</b>	440x336x259mm	440x343x259mm
<b>Nettó súly:</b>	oko 10.35kg	oko 11.2kg

## FONTOS FIGYELMEZTETÉS ÉS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK



Az egyenlő oldalú háromszögben található villám jele azt jelenti, hogy a terméken belül veszélyes szigetetlen feszültség van a termék belsejében, amely elég erős lehet ahhoz, hogy áramütést okozzon.



Az egyenlő oldalú háromszögben található felkiáltó jel azt jelenti, hogy fontos használati és karbantartási utasítás van a termékhez mellékelve.



**VIGYÁZAT**



### ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE NEM KINYITNI

Ne vegye le a készülék fedelét. A felhasználónak nincs megengedve, hogy a készüléken bármilyen javítást vagy átalakítást végezzen. Ezt engedje át a szakképzett, meghatalmazott szakembernek.

Hogy csökkenjen a tűz, áramütés, sérülés vagy a mikrohullámoknak és sugárzásnak való túlzott exponálása, a készülék használatakor mindig kövesse az alap biztonsági előírásokat, ezeket is beleértve:

1. **Figyelmeztetés:** Folyadékot és egyéb élelmiszereket tilos lezárt edényben felmelegíteni, mert felrobbanhatnak.
2. **Figyelmeztetés:** Veszélyes, kivéve ha szakember végzi, bármilyen szervizelést vagy javítást végezni a készüléken, beleértve a fedél eltávolítását, amely védi a személyt a mikrohullámoktól való túlzott exponálástól.
3. Ezt a készüléket használhatják a 8 évesnél idősebb gyerekek és az olyan csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, tapasztalat és tudás nélküli személyek, ha felügyelet alatt állnak vagy ha kaptak információt a készülék használatáról és tudatában

vannak az esetleges veszélyeknek. A gyerekeknek tilos a készülékkel játszaniuk. A 8 évesnél fiatalabb gyerekek nem tisztíthatják és tarthatják karban a készüléket, csak ha felügyelet alatt állnak.

4. Tartsa távol a készüléket és a tápkábelt a 8 évesnél fiatalabb gyerekektől.
5. Csak a mikrohullámú sütőhöz megfelelő felszerelést használja.
6. A mikrohullámú sütőt rendszeresen kell tisztítani és az ételmaradékot el kell belőle távolítani.
7. **Olvassa el és tartsa be a "BIZTONSÁGI LÉPÉSEK A MIKROHULLÁMOK ESETLEGES KÁROS HATÁSAINAK ELKERÜLÉSÉRE".**
8. Ha műanyag vagy papír edényben melegíti fel a mikrohullámú sütőben az ételt, ügyeljen arra hogy ne keletkezessen tűz.
9. Ha füstöt észlel, kapcsolja ki vagy áramtalanítsa a készüléket, hagyja az ajtót becsukva, hogy a láng kialudjon.
10. Ne főzze túl az ételt.
11. Ne használja a mikrohullámú sütő belsejét tárolóként. Ne rakjon a készülékbe tárolási célból kenyeret, kekszeket és ehhez hasonlókat.
12. Mielőtt a mikrohullámú sütőbe tenné, távolítson el minden fém megkötő szalagot és fém fogantyút a papír vagy műanyag edényekről/zacskókról.
13. Csak olyan helyre installálja és tegye a készüléket, amely megfelel az installációs utasításban leírtaknak.
14. Tojást a héjában vagy keményre főtt tojást nem szabad a készülékben felmelegíteni, mert robbanást okozhat, még akkor ha a készülék befejezte az élelem melegítését.
15. A készülék használata javasolt a háztartásokban és a hasonló helyiségekben, mint pl.:
  - kereskedelmi központokban, irodáknál és más ehhez hasonló környezetben a személyzeti konyha;

- a szállodák, motelek és egyéb épületek helyiségeiben a vendégek használhatják;
  - kibérelhető falusi házaknál;
  - olyan helyiségekben, amelyek „alvás reggelivel” szolgáltatást kínálnak.
16. Ha a tápkábel sérült, hogy elkerülhetőek legyenek a potenciálisan veszélyes helyzetek, a tápkábelt a gyártónak, szakembernek vagy más képzett személynek kell kicserélnie.
  17. Ne tárolja vagy használja a készüléket a szabadban.
  18. Ne használja a mikrohullámú sütőt vízhez közel, nedves helyiségekben vagy medencék közelében.
  19. A készülék működésének idején az elérhető felületek hőmérséklete magas lehet. A használat során a felületek felmelegedhetnek. Tartsa a tápkábelt minél messzebb a felmelegedett felülettől és ne takarja le a házat, mert az a készülék ventilációjánál és hűtésénél fontos szerepet játszik.
  20. Ügyeljen arra, hogy a kábel ne lógjon az asztal pereméről vagy a pultról.
  21. Ha hosszabb időn keresztül nem tartja a készüléket tisztán, akkor a felület tönkremehet, amely negatív hatással lehet a készülék élettartamára és potenciálisan veszélyes helyzetekhez vezethet. Az ilyen károsodásokat nem fedi le a garancia.
  22. A cumisüvegek tartalmát és a babaételek üvegeinek a tartalmát előzőleg fel kell rázni vagy meg kell keverni, a használat előtt ellenőrizni kell a hőmérsékletét, hogy elkerülhetőek legyenek az égési sérülések és egyéb sérülések.
  23. Az italoknak a készülékben történő felmelegítése késleltetett forrást idézhet elő, ezért ügyelni kell a tálak és az edények használatakor.
  24. Ennek a készüléknek a használata nem ajánlott az olyan csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű (beleértve a gyerekeket is), tapasztalat és tudás nélküli

- személyek, ha felügyelet alatt állnak vagy ha kaptak információt a készülék használatáról és tudatában vannak az esetleges veszélyeknek.
25. A gyerekeknek felügyelet alatt kell lenniük, hogy ne játszhassanak a készülékekkel.
  26. A készülék használata során nincs előrelátva a segéd időzítő vagy a távirányítós rendszer használata.
  27. **FIGYELMEZTETÉS:** Az elérhető részek felforrósodhatnak a használat során. A 8 évesnél fiatalabb gyerekeket távol kell tartani a működésben lévő készüléktől, kivétel ez alól, ha felügyelet alatt vannak.
  28. Ne használjon gőztisztítót a készülék tisztításához.
  29. A használat során a készülék felforrósodik. Kerülni kell a sütőben a fűtőelemek megérintését.
  30. Csak azokat a hőmérséklet szondákat használja amelyek javasolva lettek (csak azokra a készülékekre vonatkozik, amelyeknél lehetőség van a hőmérsékleti szonda használatára).
  31. A készülék hátuljának a falnál kell lennie.
  32. Tilos a készülék felhelyezése vagy beépítése a konyha szekrénybe vagy annak elemeibe.
  33. A készülék az ételek és italok felmelegítésére szolgál. Étél vagy ruhanemű és melegítő párna, papucs, szivacs, nedves rongy és hasonlók szárítására nem használható, mert sérülést vagy tüzet okozhat.

**FIGYELMESEN OLVASSA EL EZT A  
HASZNÁLATI UTASÍTÁST, TARTSA  
BIZTONSÁGOS ÉS ISMERT HELYEN AZ  
ESETLEGES KÉSŐBBI HASZNÁLAT MIATT!**

## Hogyan csökkenthető a sérülésveszély

### Installáció és földelés

#### VESZÉLY

**Áramütés veszélye:** A készülék bizonyos belső részeinek az érintése komoly sérülést vagy akár halált is okozhat. Ne szedje szét a készüléket.

#### FIGYELMEZTETÉS

**Áramütés veszélye:** A földelés helytelen használata áramütéshez vezethet. Addig ne kapcsolja be a készüléket amíg nincs megfelelően installálva és stabil alapra helyezve.

Ennél a készüléknél szükség van a földelésre. Rövidzárlat esetén a földelés csökkenti az áramütés veszélyét, mivel a földelés a földelésvezetőn át elvezeti az áramot.

Ennek a készüléknek a tápkábelje el van látva földelés elvezetővel és földeléses dugóval. A dugót olyan dugaszolóaljzatba szabad bekapcsolni, amely szabályosan van installálva és le van földelve. Forduljon szakképzett

elektronikushoz vagy szervízhez, ha Önnek a földeléssel kapcsolatos utasítások nem teljesen

érthetők vagy ha nem biztos abban hogy a készülék jó le van-e földelve.

Ha nem megy hosszabbítókábel nélkül, akkor csak 3-ereset szabad használni.

1. A rövid tápkábel azért jó, mert csökken a kábelekben való megbotlás és a kábelek összekeveredésének az esélye.

2. Ha hosszú kábelt vagy hosszabbítókábelt használ:

1) A másik kábel vagy a hosszabbítókábelelek karakterisztikájának és adatainak meg kell egyezniük a készülék adataival.

2) A hosszabbítókábeleknek 3-eresnek és földelésesnek kell lennie.

3) A hosszú kábelt úgy kell elhelyezni, hogy ne lógjon le a polcról vagy az asztalról, így elkerülhető hogy a gyerekek rángassák a kábelt vagy véletlenül megbotoljon benne valaki.



## TISZTÍTÁS

### Először áramtalanítsa a készüléket.

1. Használat után nedves ruhával tisztítsa meg a mikrohullámú sütő belsejét.
2. A sütő tartozékait a megszokott módon mosószeres vízzel tudja megtisztítani.
3. Ajtókeretet, tömítéseket és a sütő egyéb részeit óvatosan tisztítsa meg nedves ruhával, szükség szerint amikor észreveszi, hogy elpiszkolódtak.
4. Ne használjon durva súrolóeszközöket vagy éles fémtárgyakat a mikrohullámú sütő megtisztításához, mert ezek maradandó károsodásokat okozhatnak az üvegen és a sütő más részein.
5. **Tanácsok:** Azoknak a falaknak, amelyek érintkeznek az étellel, a könnyebb tisztításáért: Fél citromot tegyen egy edénybe, adjon hozzá 300ml (nagy pohár) vizet és melegítse 100% mikrohullámú erővel 10 percig. Törölje ki a mikrohullámú sütőt puha, száraz ruhával.

## FELSZERELÉS

### VIGYÁZAT

#### Sérülésveszély!

Bármilyen szervízmunkát vagy javítást, amely magába foglalja a fedél eltávolítását, amely véd a mikrohullámok sugárzásától, potenciális veszélyt jelent a mikrohullámú sugárzástól. A szervízt engedje át a meghatalmazott szervíz alkalmazottjainak.

Nézze meg az utasításokat az "Anyagok, amelyeket használhat a mikrohullámú sütőben".

Vannak meghatározott nem fém felszerelések, amelyek használata nem biztonságos a mikrohullámú sütőben. Ha bizonytalan, akkor a kérdéses felszerelést tesztelheti a következő eljárással:

#### Felszerelés teszt je:

1. Töltsön meg egy edényt, amelynek a használata biztonságos a készülékben, egy pohár hideg vízzel (250 ml) és tegye be a mikrohullámú sütőbe azzal a készülékkel együtt amelyet tesztelni akar.
2. Kapcsolja be a sütőt a max. erőre 1 percig.
3. Óvatosan tapogassa meg a tesztelt felszerelést. Ha meleg, akkor nem alkalmas a mikrohullámú sütőben való használatra.
4. Ne lépje túl az előlátott 1 perces melegítési időt.

## Mikrohullámú sütőben használható anyagok

Felszerelés	Megjegyzés
<b>Alufólia</b>	Csak lefedésre. Kis puha darabok használhatóak a vékonyabb hússzeleteknél és a baromfi-húsnál, így megelőzhető a túlmelegedés. Jelentkezhet szikrázás, ha a fólia túl közel van a sütő falához. A fóliának min. 2,5cm távolságban kell lennie a sütő falától.
<b>Sütőedények</b>	Kövesse a gyártó utasításait. A sütőedény aljának 5mm-rel forgótányért fellett kell lennie. A helytelen használat a forgótányér megrepedését okozhatja.
<b>Asztali edények</b>	Csak azokat, amelyeknek biztonságos a használata. Kövesse a gyártó utasításait. Ne használjon repedt vagy lecsempült edényt.
<b>Befőttesüvegek</b>	Mindig vegye le a fedelet. Csak addig használja melegítésre, amíg a benne lévő étel fel nem melegszik. A legtöbb befőttesüveg nem ellenálló a melegítésre és elrepedhetnek.
<b>Üvegedények</b>	Csak melegítésnek ellenálló üvegedényeket használjon. Győződjön meg arról, hogy nincsenek fém részek rajtuk. Ne használjon elrepedt vagy lecsempült edényt
<b>Sütőzacskók</b>	Kövesse a gyártó utasításait. Ne zárja le a zacskókat fém zárószalaggal. Hagyja a zacskót nyitva, hogy kijöhessen belőle a gőz.
<b>Papírtányérok és poharak</b>	Csak rövid ideig tartó főzésre/felmelegítésre használja. A működés alatt ne hagyja felügyelet nélkül a sütőt.
<b>Papírtörlek</b>	Melegítésnél az étel letakarására és a zsiradék felszívására használja. Csak felügyelet mellett használja és csak rövid ideig tartó főzésre.
<b>Pergament</b>	Letakarásra használják, így akadályozva meg a fröcskölést vagy fedőként a gőzön történő főzés alkalmával.
<b>Műanyag</b>	Csak ez biztonságos a sütőben való használatra. Kövesse a gyártó utasítását. Tartalmaznia kell a "Microwave Safe" jelzést. Némely műanyag edények az étel melegítése során megpuhulhatnak. "Főzőzacskókat" és szorosan lezárt műanyag zacskókat ki kell vágni vagy ki kell szűrni, a csomagoláson feltüntetett utasításoknak megfelelően.
<b>Műanyagborító</b>	Csak ez biztonságos a sütőben való használatra. Használja a borítót, hogy a főzés során az étel megtartsa a nedvességet. Ügyeljen arra, hogy a műanyag borító ne érjen az ételhez.
<b>Hőmérők</b>	Csak ezek biztonságosak a mikrohullámú sütőben való használatra ( hőmérő a húshoz és a cukorhoz).
<b>Zsírpaper</b>	Lefedésre használják, így megakadályozzák a fröcskölést és bent tartja a nedvességet.

## Anyagok, amelyeknek a használatát kerülni kell a mikrohullámú sütőkben

Felszerelés	Megjegyzés
Alumínium tálca	Szikrázást okozhat. Tegye át az ételt olyan edénybe, amelynek használata biztonságos a sütőben.
Ételdoboz (karton) fém fogóval	Szikrázást okozhat. Tegye át az ételt olyan edénybe, amelynek használata biztonságos a sütőben.
Fém vagy fémszerű felszerelés	A fém megvédi az ételt a mikrohullámoktól. A fém peremek szikrázást okozhatnak.
Fém megkötőszalagok	Szikrázást okozhatnak és tüzet okozhat a sütőben.
Papír zacskók	Tüzet okozhat a sütőben.
Műanyag hab	A műanyag hab elolvadhat és szennyezheti a folyadékot vagy az élelmiszert, amikor magas hőmérsékleti hatásoknak van kitéve.
Fa	Ha fát használunk a sütőben, ki fog száradni és így megrepedhet vagy deformálódhat.

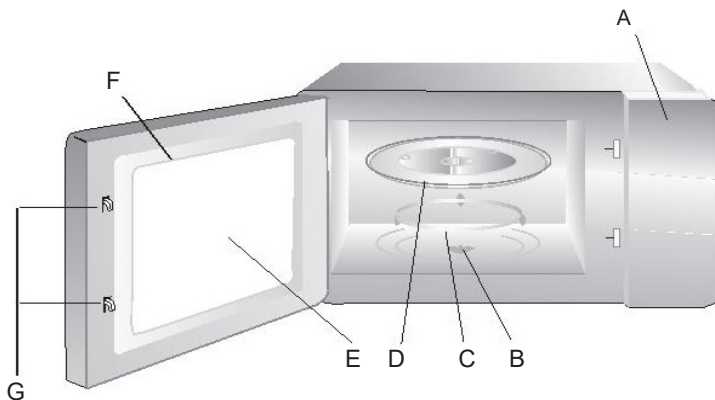
# MIKROHULLÁMÚ SÜTŐ BEÁLLÍTÁSA

## A mikrohullámú sütő részeinek az elnevezése és a felszerelés

Vegye ki a mikrohullámú sütőt, a sütő belsejét és az összes hozzátartozó anyagot a csomagolásból .

A mikrohullámú sütőhöz a következő felszerelés tartozik:

- üveg tálca x1
- forgótányér gyűrűje x1
- használati utasítás x1



## A forgótányér installálása



- A) Vezérlőtábla
- B) Forgótányér tengelye
- C) Forgótányér gyűrűje
- D) Üveg tálca
- E) Megfigyelő ablak
- F) Ajtó
- G) Biztonsági blokkoló rendszer

- A.** Soha ne tegye az üveg tálcát fordítva. Az üveg tálcát soha nem lehet blokkolva.
- B.** Az üveg tálcát és a forgótányér elforduló gyűrűjét ameddig kell használni a készülék működésekor.
- C.** Minden ételt és edényt az üveg tálcára kell tenni.
- D.** Ha az üveg tálca vagy a forgótányér elforduló gyűrűje megreped vagy elszakad, lépjen kapcsolatba a legközelebbi meghatalmazott szervizzel.

## Első használat

Az első használat előtt feltétlenül távolítsa el a készülékről és belőle az összes csomagolást és felszerelést.

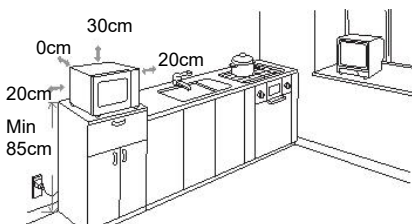
Ellenőrizze le, hogy van a készülékben valamilyen sérülés, mint pl. bemélyedés vagy nem működő ajtó. Ne kezdje el a készülék használatát, ha az sérült. Lépjen kapcsolatba a meghatalmazott szervízzel vagy üzlettel, ahol a készüléket vásárolta.

**Ház:** Távolítsa el az összes védőfóliát és csomagolást a házról és a készülék belsejéből.

**Ne vegye le a világosbarna kartont (micakarton), amely a készülék belsejében található . A mica karton karton a mikrohullámok ellen nyújt védelmet!**

## Installáció

1. Válassza ki a felületet, amely elegendő szabad helyet hagy a be,menetiés/vagy kimeneti nyílásoknak.



- a. Az installáció min. Magassága a padlótól 85 cm.
- b. A készülék hátsó oldalának a falnál kell lennie. Hagyjon min. 30 cm helyet a sütő felett. Min. távolság a sütő és a többi elem között 20cm.
- c. Ne vegye le a sütő aljáról a lábakat.
- d. A bemeneti és /vagy kimeneti nyílások blokkolása a készülék meghibásodását okozhatja.
- e. A sütőt a lehető legtávolabb helyezze el a rádió és TV

készülékektől. A mikrohullámú sütő működése zavarhatja a jel vételét.

2. A sütőt standard földeléssel ellátott dugaszolóaljzatba kell bedugni. Fontos, hogy a feszültség és a frekvencia az Ön háztartásában megfeleljen a készülék címkéjén feltüntetett feszültségnek és frekvenciának.

### FIGYELMEZTETÉS:

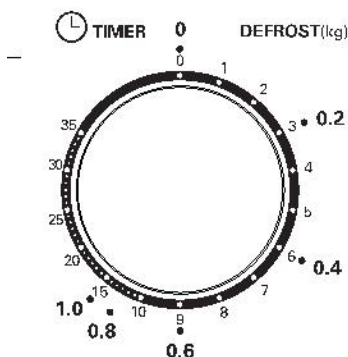
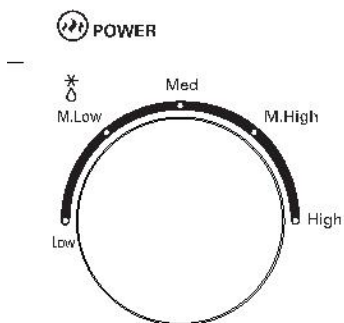
A mikrohullámú sütőt ne installálja a tűzhely vagy más hőtermelő készülék fölé. Ha ezt a hőforráshoz közeli vagy e fölé installálja, a mikrohullámú sütő meghibásodhat és ezt nem fedi le a garancia.



Az elérhető megérinhető felületek a működés alatt felforrósodhatnak.

# HASZNÁLATA

## Vezérlőpult és karakterisztikái Használati utasítás



1. A főzés erejét állítsa be a kívánt értékre a **POWER** gomb elfordításával.
2. A főzés idejét a **TIMER** gomb elfordításával állíthatja be a lenti táblázat segítségével a kívánt időre.
3. A sütő az erő és az idő beállítása után automatikusan elkezd működni.
4. Amikor lejár a főzési idő, ezt a készülék hangjelzéssel jelzi és automatikusan kikapcsol.
5. Ha akészüléket nem használja, az időt mindig állítsa a "0"-ra.

**Figyelem:** Miután kivette az ételt a sütőből, feltétlenül állítsa a **TIMER** gombot a „0”-ra (nulla). Ha ezt nem teszi és a sütő élelem nélkül tovább működik, akkor ez túlmelegedéshez és a magnetron sérüléséhez vezethet.

Funkció/erő	Kimeneteli erő	Alkalmazás
Low (Alacsony)	17% mikro.	Fagylalt kiolvasztása
M.Low (Közép-alacsony (kiolvasztás))	33% mikro.	Leves, vaj megpuhítása vagy kiolvasztás
Mid (Közép)	55% mikro.	Pörkölt, hal
M.High (Közép-magas)	77% mikro.	Rizs, hal, csirke, darálthús
High (Magas)	100% mikro.	Felmelegítés, tej, vízforralás, zöldségfélék, italok

## Problémák elhárítása

<b>Normális</b>	
<b>A mikrohullámú sütő zavarja a TV jelet</b>	A rádió és TV vételt zavarhatja a mikrohullámú sütő működése. Ez hasonló a kis elektromos készülékek, mint pl. mixer, porszívó és elektromos ventilátor okozta zavarással. Ez normális. Tegye távolabb a sütőtől.
<b>Elhalványuló fény a mikrohullámú sütőben</b>	Alacsony erővel történő főzéskor, a fény elhalványulhat. Ez normális.
<b>Gőz gyúlik össze az ajtón, forró levegő jön ki a nyílásokon.</b>	A főzés során gőz jöhet ki az ételből. Legnagyobb része a nyílásokon távozik. De egy része raktározódik a készülék hidegebb részein, pl. az ajtónál. Ez normális.
<b>Véletlenül be van kapcsolva a sütő, de nincs benne étel</b>	Tilos és veszélyes elindítani a sütőt étel nélkül. Ez nagyon veszélyes. Azonnal kapcsolja ki a sütőt!

<b>Probléma</b>	<b>Lehetséges ok</b>	<b>Megoldás</b>
<b>A mikrohullámú sütőt nem lehet beindítani</b>	A tápkábel nem megfelelően van bekapcsolva	Húzza ki a dugót, majd 10 mp múlva dugja be újra a dugót a falba.
	Kiégett a biztosíték vagy „kidobta” a biztosítékot	Cserélje ki a biztosítékot vagy állítsa vissza alaphelyzetbe a kapcsolót (profizsakember által)
	Nehézségek a dugaszolóaljzattal	Tesztelje a dugaszolóaljzatot más elektromos készülékkel.
<b>A mikrohullámú sütő nem melegít</b>	Az ajtó nincs rendesen becsukva	Csukja be rendesen az ajtót.
<b>Az üveg, forgótányér különös hangot hallat a sütő működése alatt</b>	Az elforduló gyűrű ágyában, a mikrohullámú sütő alján összegyűlt a szennyeződés	Nézzze meg a "Mikrohullámú tisztítása" fejezetben a felszerelés és a sütő részeinek a tisztítását.

## Környezetbarát álláspont



Az ezzel a jellel megjelölt termékek azt jelzik, hogy a termék az elektromos és elektronikus felszerelés csoportba (EE Termékek) tartoznak és tilos őket a háztartási vagy a nagyméretű hulladékkal együtt tárolni.

A termék helyes kezelésével, gondoskodásával és újrahasznosításával megakadályozható a potenciális negatív következmények jelentkezését az emberi egészségre és a környezetre, ezek jelentkezhetnek a termékről való nem megfelelő gondoskodás hiányában vagy annak kidobásával.

További tudnivalóként ennek a terméknek az újrahasznosításáról vagy a róla való gondoskodásról, kérjük lépjen kapcsolatba az Ön helyi irodájával ahol a veszélyes hulladékokról avló gondoskodást végzik vagy az üzlettel ahol a készüléket vásárolta

## EU Nyilatkozat a megfelelőségről

Ez a készülék az érvényben lévő európai normákkal összhangban lett gyártva és megfelel minden érvényben lévő Irányelvnek és Rendelkezésnek.



Az EU Megfelelőségi nyilatkozatot a következő linkről tudja letölteni:

**[www.msan.hr/dokumentacijaartikala](http://www.msan.hr/dokumentacijaartikala)**





## TISZTELT VÁSÁRLÓNK!

Köszönjük, hogy a VIVAX terméket választotta és reméljük, hogy hosszú időn keresztül elégedett lesz a választásával.

Jelen Jótállási Jegy alapján a termékre a forgalmazó (importőr) és/vagy gyártó az itt meghatározott jótállási feltételekkel jótállást vállal az alább feltüntetett termékre, mely jótállásra vonatkozó igényét a termék vásárlója, amennyiben fogyasztónak tekintendő, közvetlenül a forgalmazónál illetve a gyártó által megbízott szervizhálózatban érvényesítheti.

**KÉRJÜK, HOGY MIELŐTT ELKEZDENÉ HASZNÁLNI A KÉSZÜLÉKET, OLVASSA EL FIGYELMESEN A KÉSZÜLÉKHEZ MELLÉKELT HASZNÁLATI UTASÍTÁST!**

## JÓTÁLLÁSI JEGY

# VIVAX

## HU

**TERMÉK MEGNEVEZÉSE:**

**TÍPUSA:**

**GYÁRI SZÁMA:**

**VÁSÁRLÁS IDŐPONTJA:**

**A TERMÉK FOGYASZTÓI  
ÁRA**

**KERESKEDŐ BÉLYEGZŐJE:**


### Jótállási feltételek

Fogyasztók (a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy – Ptk. 8.1.§ 3. pont) és Forgalmazók vonatkozásában.

#### 1. A kötelező jótállás jogsalapja és időtartama

- 1.1 A Fogyasztó és Forgalmazó közötti szerződés keretében eladott új tartós fogyasztási cikkekre („Fogyasztási cikk”) Forgalmazót jótállási kötelezettség terheli, amelynek időtartama az egyes tartós fogyasztási cikkekre vonatkozó kötelező jótállásról szóló 151/2003. (IX. 22.) Korm. rendelet 2.§ (1) bekezdése alapján 10.000,- Ft-ot elérő, de 100.000,- Ft-ot meg nem haladó eladási ár esetén 1 év, 100.000,- Ft-ot meghaladó, de 250.000,- Ft-ot meg nem haladó eladási ár esetén 2 év, 250.000,- Ft eladási ár felett 3 év („Kötelező jótállás”) a Korm. rendelet 1. számú mellékletében felsorolt új fogyasztási cikkekre.
- 1.2 Ezen határidők elmulasztása jogvesztéssel jár.
- 1.3 A jótállási határidő a Fogyasztási cikk fogyasztó részére történő átadása, vagy ha az üzembe helyezést a Forgalmazó vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik.
- 1.4 Ha a Fogyasztó a Fogyasztási cikket az átadástól számított 6 hónapon túl helyezteti üzembe, a jótállás kezdő időpontja a Fogyasztási cikk átadásának napja.
- 1.5 A Fogyasztási cikk kijavítása esetén a jótállás időtartama meghosszabbodik a javításra átadás napjától azzal az idővel, amely alatt a Fogyasztó a Fogyasztási cikket rendeltetésszerűen nem használhatta.
- 1.6 A Kötelező jótállás Magyarország közigazgatási területére érvényes Forgalmazó vonatkozásában.

#### 2. Vállalt jótállás

- 2.1 A Forgalmazó a Kötelező jótállás sávos, eladási árhoz kötött jótállási szabállyal szemben egységesen 2 év kötelező jótállást biztosító megoldást vállal jelen jótállási jeggyel megvásárolt Fogyasztási cikke, kivéve mobiltelefon tablet, okosóra termékeket, melyekre a jótállási idő 1 év. A következőkben a Vállalt jótállási időn belül a jótállás szabályai megegyeznek a kötelező jótállás szabályaival. A Vállalt jótállás Magyarország közigazgatási területére érvényes forgalmazó vonatkozásában

#### 3. A jótállás jogosultja és kötelezettje

- 3.1. A jótállási kötelezettség teljesítése azt a vállalkozást terheli, amelyet a Fogyasztóval kötött szerződés a szerződés tárgyát képező szolgáltatás nyújtására kötelez, vagyis a Forgalmazót.
- 3.2. A jótállásból eredő jogokat a Fogyasztási cikk tulajdonosa érvényesítheti, feltéve, hogy fogyasztónak minősül.

#### 4. A jótállásból eredő jogok érvényesítése

- 4.1. A Kötelező jótállásból eredő jogok a jótállási jeggyel érvényesíthetőek. A jótállási jegy Fogyasztó rendelkezésére bocsátásának elmaradása esetén a szerződés megkötését bizonyítottan kell tekinteni, ha az ellenérték megfizetését igazoló bizonylatot - az általános forgalmi adóról szóló törvény alapján kibocsátott számlát vagy nyugtát - a Fogyasztó bemutatja. Ebben az esetben a jótállásból eredő jogok az ellenérték megfizetését igazoló

bizonylattal érvényesíthetőek. Kérjük ellenőrizze, hogy az eladó vállalkozás a jótállási jegyet szabályosan töltötte-e ki, amelynek tartalmaznia kell: a vállalkozás nevét, címét; a Fogyasztási cikk azonosítására alkalmas megnevezését és típusát, gyártási számát; a gyártó nevét, címét, és a gyártó nem azonos a vállalkozással; szerződés-kötés, a Fogyasztási cikk Fogyasztó részére történő átadásának vagy - a Forgalmazó vagy közreműködője általi üzembe helyezés időpontját; a Forgalmazó bélyegzőnyomatát és a képviseletében eljáró személy aláírását. A jótállási jegy Fogyasztó rendelkezésére bocsátásának elmaradása, annak szabálytalan és/vagy hiányos kitöltése a Fogyasztó jogszabályból eredő, a Kötelező jótállásra vonatkozó jogait nem érinti.

- 4.2. A Vállalt jótállásból eredő jogok szabályosan kitöltött jótállási jeggyel és a számla vagy nyugta birtokában érvényesíthetőek.

## **5. A jótállási kötelezettség**

- 5.1. A jótállási kötelezettség Forgalmazót a fentiekben meghatározottak szerinti módon, a jótállási időtartamon belül érvényesített igények esetén terheli. Ha a Forgalmazó kötelezettségének a Fogyasztó felhívására - megfelelő határidőben - nem tesz eleget, a jótállási igény a felhívásban tűzött határidő elteltétől számított három hónapon belül akkor is érvényesíthető bíróság előtt, ha a jótállási idő már eltelt. E határidő elmulasztása jogvesztéssel jár.
- 5.2. A kijavítás iránti igény a Fogyasztási cikket értékesítőnél, a vásárlás helyén, a Forgalmazó székhelyén, bármely telephelyén, fióktelepén, és a jelen jótállási jegyen feltüntetett javítószolgálatánál, szakszervizénél érvényesíthető.
- 5.3. Felhívjuk figyelmét, hogy a hiba felfedezése után késedelem nélkül köteles a hibát a Forgalmazóval közölni. A hiba felfedezésétől számított két hónapon belül közölt hibát késedelem nélkül közölnie kell tekinteni. A közlés késedelméből eredő kárért a Fogyasztó felelős.
- 5.4. A jótállásból eredő jogokat a dolog tulajdonjogának átruházása esetén az új tulajdonos érvényesítheti a Forgalmazóval szemben.

## **6. Az Ön jótálláson, szavatosságon alapuló jogai**

- 6.1. A Fogyasztó jótállási-, szavatossági igénye alapján jogosult választása szerint:
  - a) kijavítást vagy kicserélést igényelni, kivéve, ha a választott jótállási-, szavatossági jog teljesítése lehetetlen, vagy ha az a Forgalmazónak - másik jótállási-, szavatossági igény teljesítésével összehasonlítva - aránytalan többletköltséget eredményezne, figyelembe véve a Fogyasztási cikk hibátlan állapotban képviselt értékét, a szerződésszegés súlyát és a jótállási-, szavatossági jog teljesítésével a Fogyasztóknak okozott érdeksérelmet; vagy
  - b) az ellenszolgáltatás arányos leszállítást igényelheti, vagy a hibát a Forgalmazó költségére maga kijavíthatja vagy mással kijavíttathatja, vagy a szerződéstől elállhat, ha a Forgalmazó a kijavítást vagy a kicserélést nem vállalta, e kötelezettségének az alábbiak szerinti feltételekkel nem tud eleget tenni, vagy ha a Fogyasztónak a kijavításhoz vagy kicseréléshöz fűződő érdeke megszűnt.
- 6.2. Felhívjuk szíves figyelmét, hogy jelentéktelen hiba miatt elállásnak nincs helye.
- 6.3. Tájékoztatjuk Önt, hogy jogosult a választott jótállási-, szavatossági jogáról másra áttérni, azonban az áttéréssel okozott költséget köteles a Forgalmazónak megfizetni, kivéve, ha az áttérésre a Forgalmazó adott okot, vagy az áttérés egyébként indokolt volt.
- 6.4. Tájékoztatjuk Önt, hogy ha a Fogyasztási cikk meghibásodása miatt a vásárlástól (üzembe helyezettől) számított három munkanapon belül érvényesít csereigényt, a Forgalmazó nem hivatkozhat a Ptk. 6:159. § (2) bekezdés a) pontja értelmében aránytalan többletköltségre, hanem köteles a Fogyasztási cikket kicserélni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltetésszerű használatot akadályozza.

## **7. A Forgalmazó jótálláson alapuló kötelezettségei**

- 7.1. A Fogyasztó által bejelentett kijavítás iránti igényről jegyzőkönyvet kell felvenni, amelyben rögzíteni szükséges a Fogyasztó nevét, címét; nyilatkozatát arról, hogy hozzájárul a jegyzőkönyvben rögzített adatainak a GDPR rendelkezésekben meghatározottak szerinti kezeléséhez; a Fogyasztási cikk pontos megnevezését, vételárát; az értékesítés, üzembe helyezés időpontját; a hiba bejelentésének időpontját; a hiba leírását; jótállási igénye alapján a Fogyasztó által érvényesíteni kívánt jogot; a jótállási igény rendezésének módját vagy az igény elutasításának indokát, illetve azt az időpontot, amikor a Fogyasztó a kijavított Fogyasztási cikket átveheti. Ha a Forgalmazó jótállási kötelezettségének a Fogyasztó által érvényesíteni kívánt jogtól eltérő módon tesz eleget, ennek indokát. A jegyzőkönyv tartalmazza, hogy a Fogyasztó jogvita esetén a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti. A jegyzőkönyv másolatát haladéktalanul, igazolható módon a Fogyasztó rendelkezésére kell bocsátani.  
Ha a Forgalmazó vagy a Fogyasztási cikk eladója a Fogyasztó jótállási igényének teljesíthetőségéről annak bejelentésekor nem tud nyilatkozni, álláspontjáról öt munkanapon belül, igazolható módon köteles értesíteni a Fogyasztót.  
Felhívjuk szíves figyelmét, hogy a jótállási igény bejelentése nem minősül a fogyasztóvédelemlről szóló törvény szerinti panasznak.
- 7.2. A Forgalmazónak törekednie kell arra, hogy a kijavítást vagy kicserélést legfeljebb tizenöt napon belül elvégezze. Ha a kijavítás vagy kicserélés a tizenöt napot meghaladja, a Fogyasztót köteles Forgalmazó értesíteni elektronikus – vagy más, átvétel igazolására alkalmas úton a kijavítás vagy csere várható időtartamáról.

- 7.3 A kijavítás során a Fogyasztási cikkbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre.
- 7.4 A kicserélés iránti igény teljesítésekor a Fogyasztási cikk eladója, vagy a Forgalmazó a jótállási jegyen köteles feltüntetni a kicserélés tényét és időpontját.
- 7.5 Ha a kötelező jótállási időtartam alatt a Fogyasztási cikk első javítása során megállapítást nyer, hogy az nem javítható, Forgalmazó köteles azt 8 napon belül kicserélni – kivéve ha a Fogyasztó eltérően rendelkezik. Ha erre nincs lehetőség, köteles a bemutatott bizonylaton feltüntetett vételárat 8 napon belül visszatéríteni a Fogyasztónak.
- 7.6 Ha a kötelező jótállási időtartam alatt a Fogyasztási cikk háromszori kijavítását követően újra meghibásodik, a 151/2003. (IX. 22.) Korm. rendelet 5.§ (6) bekezdésébe foglalt jogkövetkezmények alkalmazandók.
- 7.7 Ha a Fogyasztási cikk kijavítására az igény közlésétől számított 30. napig nem kerül sor, a 151/2003. (IX. 22.) Korm. rendelet 5.§ (7) bekezdésébe foglalt jogkövetkezmények alkalmazandók.  
A 7.5., 7.6. és 7.7 pontokban foglalt rendelkezések nem vonatkoznak többek között az elektromos kerékpárra, elektromos rollerre és quadra.
- 7.8 Felhívjuk szíves figyelmét, hogy a rögzített bekötésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön kézi csomagként nem szállítható Fogyasztási cikket az üzemeltetés helyén köteles a Forgalmazónak javítania. Ha a kijavítás az üzemeltetés helyén nem végezhető el, az el- és visszaszállításról a Forgalmazó köteles gondoskodni azzal, hogy a Fogyasztási cikk le- és visszaszerelése a Fogyasztó feladata. A Forgalmazó köteles Önnel egyeztetni az Ön által megadott elérhetőségek egyikén a helyszíni javítás, illetve el- és visszaszállítás időpontjáról.
- 7.9 A jótállási kötelezettség teljesítésével kapcsolatos költségek a Forgalmazót terhelik.

## **8. A jótállással kapcsolatos egyéb rendelkezések**

- 8.1 A jótállási igényt a Fogyasztási cikk minden olyan hibája miatt határidőben érvényesítettnek kell tekinteni, amely a megjelölt hibát előidézte. Ha a Fogyasztó a jótállási igényét a Fogyasztási cikk - a megjelölt hiba szempontjából - elkülöníthető része tekintetében érvényesíti, az igény a Fogyasztási cikk egyéb részeire nem minősül érvényesítettnek.
- 8.2 A jótállási igény teljesítése során a Fogyasztási cikkben tárolt adatok és információk megrongálódhatnak, megsemmisülhetnek vagy elveszhetnek. Az ilyen megrongálódásért, megsemmisülésért vagy elveszésért, valamint az ebből eredő kárért a Forgalmazó a felelősségét kizárja. Ezért felhívjuk szíves figyelmét, hogy a Fogyasztási cikken tárolt adatállomány, a beállítások mentésére, megőrzésére fordítson figyelmet.
- 8.3 A jótállás körébe nem tartozik a Fogyasztási cikk üzembe helyezése, beállítása.
- 8.4 A Fogyasztási cikk nem megfelelő módon, vagy hosszabb ideig történő tárolása annak üzembe helyezése nélkül a műszaki állapotának romlását idézheti elő.

## **9. A Forgalmazó jótállási kötelezettségének korlátozása, kizárása**

- 9.1 Kérjük, hogy ügyeljen a Fogyasztási cikkhez csatolt használati útmutatóban foglaltak maradéktalan betartására. A Forgalmazó mentesül a jótállási kötelezettség alól, ha bizonyítja, hogy a hiba oka a nem rendeltetésszerű használat, mechanikai sérülés (leejtés, leesés), szakszerűtlen kezelés, nem megfelelő összeszerelés, átalakítás, helytelen tárolás, nem megfelelő feszültség használata, beázás, elemi csapás vagy az értékesítés utáni bármilyen külső behatás eredménye, továbbá ha a Fogyasztási cikket nem a jelen jótállási jegyen kijelölt javítószolgálatnál, szervizben javították.
- 9.2 Amennyiben a Fogyasztási cikken ennek igazolására szolgáló záró matrica (plomba) található, kérjük azt ne sértse meg, ne távolítsa el. Mielőtt olyan feliratot, vagy matricát szeretne eltávolítani a Fogyasztási cikkről, amelyet a kezelési útmutató nem jelez, kérjük konzultáljon velünk. A Fogyasztási cikk nem megfelelő tisztításából adódó meghibásodás a jótállás kizárását eredményezheti. Mivel a karbantartási munkák elvégzése, illetve elvégzetése a Fogyasztó feladatát képezi, ha a Fogyasztási cikk meghibásodására e karbantartási kötelezettség elmulasztása is közrehatott, a közrehatása arányában a fogyasztó köteles viselni a javítás költségei arányosrészét.
- 9.3 Az akkumulátor helytelen kezelése ahhoz vezethet, hogy a törvényes jótállási idő lejáratánál hamarabb is tönkrement. Az akkumulátor nem gyári töltővel való töltése, valamint nem rendeltetésszerű használata a jótállás kizárását eredményezheti.
- 9.4 Az esőben történő használat, mosás, vagy egyéb okból történt beázás miatt keletkezett károsodásra a jótállás nem terjed ki.
- 9.5 A jótállás nem vonatkozik a fogyó-kopó alkatrészek (pl. akkumulátor kapacitás, gumiabroncsok, védő-, takaróanyagok) rendeltetésen kívüli használatára, mindez azonban nem érinti a fogyó-kopó alkatrészeknek a polgári jog fogalomhasználatára szerinti hibája esetén fennálló jótállási kötelezettséget. A termék mechanikus sérülésére visszavezethető hibára a jótállás nem terjed ki.
- 9.6 A 10.000,- Ft eladási ár feletti közlekedési eszközök, így különösen, de nem kizárólagosan elektromos roller, elektromos kisautó esetében a Fogyasztási cikk maximális teherbírása összesen 100 kg. A túlerhelésből eredő károokra a jótállás nem vonatkozik.
- 9.7 A jelen főpontban meghatározott jótállás kizárása többek között érvényes a porszívók szűrői rendszeres tisztításának és karbantartásának elmaradása miatt bekövetkező meghibásodásokra. Különösen fontos, hogy a használati útmutatóban foglaltakat tartsa be.
- 9.8 Az LCD és a LED kijelzőkkel ellátott Fogyasztási cikkeken a működésükből eredendően hibás képpontok keletkezhetnek. A készülék nem tekinthető pixelhibásnak TV-k esetében, amennyiben a kijelzőn a hibás, nem működő képpontok száma 8 darabot nem haladja meg, és ezen belül a hibás, állandóan világosan égő képpontok száma a 2

darabot nem haladja meg, valamint két világos hibás képpont távolsága legalább 10 mm, és két állandóan sötétan maradó hibás képpont távolsága legalább 10 mm. Minden más termék esetében max. 2 képpont (pixel) színelterése, vagy 1 képpont nem megfelelő működése (megjelenítési szintől független állandó világítás vagy (kiégés) miatt. A mindenkori magyar és nemzetközi szabványoknak megfelelő, a specifikáción belüli képpont-hibákért nem áll fenn jótállási kötelezettsége Forgalmazónak.

#### Vonatkozó jogszabályok:

- a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény
- az egyes tartós fogyasztási cikkekre vonatkozó kötelező jótállásról szóló 151/2003. (IX. 22.) Korm. rendelet
- a fogyasztó és vállalkozás közötti szerződés keretében eladott dolgokra vonatkozó szavatossági és jótállási igények intézésének eljárási szabályairól szóló 19/2014. (IV. 29.) NGM rendelet (18/2020. (VI.12.) ITM rendelet)
- a fogyasztási cikkek adásvételének és a kapcsolódó jótállásnak egyes vonatkozásairól szóló, 1999. május 25- i [1999/44/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv](#)

A termékekre vonatkozó megfelelési nyilatkozatot és az eredeti Megfelelési Nyilatkozat másolatát (EU Declaration of Conformity) egyszerűen letöltheti a a gyártó weboldaláról: <http://doc.msan.hr/dokumentacijartikala/>

**Gyártó: M SAN grupa d.o.o. Buzinski prilaz 10, 10010 Zagreb, Horvátország.**

**Tel: +385 1 3654961 , E-mail: [helpdesk@msan.hr](mailto:helpdesk@msan.hr) Web: [www.msan.hr](http://www.msan.hr)**

## Márkaszervíz:

### TOOLTECHNIC KFT

Vaskapu utca 10-14,

1097 Budapest.

Tel: +361/ 330-4465

E-mail: [ugyfelszolgalat@tooltechnic.net](mailto:ugyfelszolgalat@tooltechnic.net)

Web: <http://tooltechnic.net/>

**Megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület elérhetősége:**

<https://www.bekeltetes.hu/>

JAVÍTÁSRA FELVÉVE:		
JAVÍTÁS ELKÉSZÜLT:		
JAVÍTÁSRA FELVÉVE:		
JAVÍTÁS ELKÉSZÜLT:		
JAVÍTÁSRA FELVÉVE:		
JAVÍTÁS ELKÉSZÜLT:		

Jótállási napló	1	2	3
Bejelentés időpontja			
Visszaadási időpontja			
Bejelentett hiba			
Javítás módja			
Jótállás új határideje			
Munkalapszám			

### Kicserélés esetén töltendő ki!

Kicserélés történt, amelynek időpontja:







# VIVAX

[www.VIVAX.com](http://www.VIVAX.com)